

ZMLUVA O POSKYTOVANÍ PRÁVNÝCH SLUŽIEB č. 373/2016

uzatvorená podľa § 566 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov v spojení so zákonom č. 586/2003 Z.z. o advokácii v znení neskorších predpisov

medzi zmluvnými stranami:

Klientom: Mesto Šaľa
Sídlo: Nám. Sv. Trojice 7, 927 15 Šaľa
IČO: 306 185
DIČ: 2021024049
Zastúpený: Mgr. Jozef Belický - primátor

(ďalej len „klient“)

a

Advokátom: Mgr. Milan Valla
Sídlo: Vajnorská 43, 831 03 Bratislava
IČO: 42 355 346
DIČ: 1082923974

(ďalej len „advokát“)

(ďalej spoločne ako „zmluvné strany“)

za nasledovných podmienok:

článok I. Predmet zmluvy

- (1) Advokát sa zaväzuje poskytnúť klientovi komplexné právne služby pri zastupovaní v správnom konaní o uloženie pokuty vedenom na Úrade pre verejné obstarávanie pod číslom spisu 8552-3000/2016.
- (2) Advokát sa podľa tejto zmluvy zaväzuje poskytnúť klientovi aj právne služby, ktoré nie sú uvedené v predchádzajúcom bode tejto zmluvy, ak bude o ne požiadaný, pričom sa musí jednať o právne služby spočívajúce v právnom zastupovaní klienta advokátom v rozhodcovskom konaní, zmierovacom konaní, súdnom konaní, správnom konaní alebo v inom obdobnom konaní, alebo právne poradenstvo poskytované advokátom pri príprave rozhodcovského konania, zmierovacieho konania, súdneho konania, správneho konania alebo iného obdobného konania, alebo ak existuje zjavný náznak a vysoká pravdepodobnosť, že vec, ktorej sa právne poradenstvo týka, sa stane predmetom takéhoto konania.
- (3) Advokát sa zaväzuje poskytnúť klientovi najmä úkony právnej služby:
 - a) zastupovanie klienta pred súdmi alebo inými orgánmi verejnej moci;
 - b) zastupovanie klienta pri rokovaníach právneho charakteru voči tretím osobám;
 - c) poskytovanie poradenskej, analytickej a konzultačnej činnosti, pričom poskytovanie sa uskutoční v ústnej, písomnej, telefonicknej, faxovej alebo e-mailovej forme, podľa požiadaviek a podľa potreby klienta;

- d) vypracovávanie návrhov, žiadostí, vyjadrení, stanovísk a iných písomných podaní právneho charakteru adresovaných;
 - e) poskytovanie iných úkonov právnej služby súvisiacich.
- (4) Klient sa zaväzuje zaplatiť advokátovi za poskytnuté právne služby odmenu dohodnutú podľa tejto zmluvy.

článok II.

Rozsah zmluvy

- (1) Rozsah tejto zmluvy je daný konkrétnymi právnymi službami požadovanými klientom, v medziach článku I. ods. 1 a 2 tejto zmluvy. Vymedzenie rozsahu tejto zmluvy klient uskutoční tak, že si jednotlivé právne služby alebo druhy právnych služieb objedná prostredníctvom ústnej, písomnej, telefonickej, faxovej alebo e-mailovej požiadavky a súčasne zreteľne konkretizuje predmet a cieľ právnej služby.

článok III.

Práva a povinnosti advokáta

- (1) Advokát je povinný postupovať pri poskytovaní právnych služieb s odbornou starostlivosťou, jednať čestne a svedomito, riadiť sa pokynmi klienta, dôsledne využívať všetky zákonné prostriedky a v ich rámci uplatňovať všetko, čo podľa svojho presvedčenia pokladá pre klienta za prospešné. Advokát je pri poskytovaní právnych služieb podľa tejto zmluvy viazaný iba zákonmi a ďalšími všeobecne záväznými právnymi predpismi a v ich medziach pokynmi klienta. Advokát nie je viazaný pokynmi klienta, pokiaľ ide o právny názor na vec alebo ak pokyny klienta odporujú dobrým mravom.
- (2) Advokát sa zaväzuje oznámiť klientovi okolnosti, ktoré zistil pri plnení predmetu tejto zmluvy alebo ktoré môžu mať vplyv na zmenu pokynov klienta. Ak advokát zistí, že pokyny klientov sú nevhodné či neúčelné pre plnenie predmetu zmluvy, je povinný na to klienta upozorniť.
- (3) Ak bude mať advokát pochybnosť o pravdivosti alebo úplnosti informácií poskytnutých klientom, je povinný poučiť ho o možných právnych dôsledkoch použitia takých informácií. Možnosť advokáta odstúpiť od zmluvy podľa čl. V. tejto zmluvy tým nie je dotknutá.
- (4) Advokát je oprávnený dať sa pri poskytovaní právnych služieb zastúpiť iným advokátom. Ak tomu nebránia právne predpisy, je advokát oprávnený pri poskytovaní právnych služieb poveriť jednotlivými úkonmi taktiež advokátskeho koncipienta alebo iného svojho zamestnanca.
- (5) Advokát je oprávnený vyhotovovať si z dokumentov a iných podkladov, ktoré mu klient odovzdá, kópie nevyhnutne potrebné pre dokumentáciu svojej činnosti pre klienta.

článok IV. Povinnosti klienta

- (1) Klient je povinný zaplatiť advokátovi odmenu v rozsahu a v lehote dohodnutých v tejto zmluve.
- (2) Klient poskytne advokátovi všetku súčinnosť potrebnú pre riadne plnenie predmetu zmluvy, najmä mu včas odovzdá všetky dokumenty a listiny, taktiež mu poskytne úplné a neskreslené informácie a vysvetlenia nevyhnutné pre poskytnutie právnych služieb.
- (3) Klient sa zaväzuje zúčastniť sa konania pred súdom alebo pred iným orgánom verejnej moci, kedykoľvek to advokát bude považovať za nevyhnutné. Klient sa ďalej zaväzuje riadiť sa vo veci, ktorá je predmetom právnych služieb, pokynmi advokáta a nezasahovať do vývoja záležitosti spôsobom vopred s advokátom nedohodnutým. Akékoľvek samostatné konanie klienta vo veci, ktorá je predmetom právnych služieb, sa klient zaväzuje vopred konzultovať s advokátom a o výsledku takého konania ho bez zbytočného odkladu informovať.
- (4) Klient je povinný udeliť advokátovi písomné plnomocenstvo, ktoré je nevyhnutné pre splnenie záväzku advokáta podľa tejto zmluvy.

článok V. Trvanie zmluvy

- (1) Zmluvné strany sa dohodli, že táto zmluva sa uzatvára na neurčitú. Klient aj advokát sú oprávnení túto zmluvu kedykoľvek, aj bez udania dôvodu, písomne vypovedať. Výpoveď daná ktoroukoľvek zmluvnou stranou je účinná uplynutím výpovednej lehoty, ktorá končí uplynutím dvoch (2) týždňov od doručenia výpovede druhej zmluvnej strane.
- (2) Advokát je oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť, ak dôjde k narušeniu nevyhnutnej dôvery medzi ním a klientom, alebo ak klient hrubým spôsobom poruší svoje povinnosti z tejto zmluvy, rovnako ako keď neposkytne advokátovi potrebnú súčinnosť. Advokát je taktiež oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť, ak nastane niektorá z podmienok, za ktorých je podľa z. č. 586/2003 Z. z. o advokácii v znení neskorších predpisov alebo podľa iných právnych predpisov povinný od zmluvy odstúpiť. Odstúpenie od zmluvy je účinné okamihom doručenia písomného oznámenia o odstúpení klientovi.
- (3) Ak sa advokát nedohodne s klientom inak, alebo ak klient nevykoná iné opatrenia, je advokát povinný po dobu 15 dní odo dňa, kedy odstúpil od tejto zmluvy, vykonať všetky neodkladné úkony a primerané opatrenia tak, aby klient neutrpel na svojich právach alebo oprávnených záujmoch ujmu. To neplatí, ak klient advokátovi oznámi, že na splnení tejto povinnosti netrvá.

článok VI. Odmena advokáta

- (1) Advokátovi prislúcha odmena za právne služby špecifikované v článku I. tejto zmluvy.

- (2) Zmluvné strany sa dohodli, že za poskytovanie právnych služieb určených v čl. I. tejto zmluvy patrí advokátovi hodinová odmena podľa § 2 ods. 2 písm. a) v spojení s § 3 vyhlášky č. 655/2004 Z. z. o odmenách a náhradách advokátov za poskytovanie právnych služieb v znení neskorších predpisov (ďalej len „vyhláška“). Advokát má právo na hodinovú odmenu určenú počtom hodín potrebných na poskytnutie právnych služieb (ďalej len „hodinová odmena“), a to v rozsahu a za podmienok určených v odseku 3 tohto článku zmluvy.
- (3) Nárok advokáta na hodinovú odmenu vznikne advokátovi okamihom, kedy vykoná činnosť, o ktorú ho klient na základe a v medziach tejto zmluvy požiada. Zmluvné strany sa dohodli, že hodinová odmena advokáta zodpovedá sadzbe 60,00 € (slovom: šesťdesiat eur) za jednu (1) hodinu právnych služieb.
- (4) Okrem odmeny dohodnutej podľa tejto zmluvy prislúcha advokátovi podľa § 15 vyhlášky aj náhrada preukázaných výdavkov účelne vynaložených pri plnení predmetu tejto zmluvy alebo v súvislosti s ním (t.j. najmä výdavky na kolkové známky, súdne a správne poplatky, odmeny notárov, prekladateľov a súdnych znalcov, cestovné, náhrada za stratu času, atď.) a náhrada za stratu času podľa § 17 vyhlášky pri úkonoch právnej služby vykonávaných v mieste, ktoré nie je sídlom advokáta, za čas strávený cestou do tohto miesta.
- (5) Advokát klienta poučuje, že pri určení trov súdneho konania, ktorých náhrada sa priznáva proti inej fyzickej osobe alebo právnickej osobe, sa odmena advokáta určí podľa ustanovení vyhlášky upravujúcich tarifnú odmenu. Klient berie toto poučenie na vedomie.

článok VII. Platobné podmienky

- (1) Advokát bude dohodnutú odmenu alebo iné peňažné nároky vyplývajúce z tejto zmluvy účtovať na základe faktúry doručenej klientovi poštou alebo odovzdanej klientovi osobne. V prípade, ak sa advokát počas trvania tejto zmluvy stane platcom dane z pridanej hodnoty, k dohodnutej odmene a k iným peňažným nárokom vyplývajúcim z tejto zmluvy sa pripočíta príslušná daň z pridanej hodnoty v sadzbe účinnej ku dňu vzniku zdaniteľného plnenia.
- (2) Splatnosť odmeny alebo iných peňažných nárokov vyplývajúcich z tejto zmluvy je zmluvnými stranami dohodnutá na 7. deň odo dňa doručenia faktúry klientovi. Deň doručenia alebo odovzdania faktúry sa do tejto lehoty nezapočítava. V prípade rozporu lehoty splatnosti uvedenej vo faktúre s lehotou dohodnutou v tejto zmluve má prednosť úprava podľa tejto zmluvy. Za deň doručenia sa považuje aj deň uplynutia odbernej lehoty určenej príslušným prepravcom zásielky alebo aj deň zjavne bezdôvodného odmietnutia prijatia zásielky.
- (3) Advokát poskytne klientovi zúčtovanie hodín potrebných na poskytnutie právnych služieb spravidla 1 krát mesačne. Ak sa faktúra čo len sčasti týka hodinovej odmeny, advokát je povinný predložiť klientovi aj písomnú časovú špecifikáciu účtovaných právnych služieb.



článok VIII.
Záverečné ustanovenia

- (1) Táto zmluva je vyhotovená na 5 listoch v 2 rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán obdrží po jednom rovnopise.
- (2) Zmeny a doplnenia tejto zmluvy môžu byť vykonané iba písomnou formou.
- (3) Právne vzťahy touto zmluvou neupravené sa riadia príslušnými právnymi predpismi, najmä zákonom č. 513/1991 Zb. Obchodným zákonníkom v znení neskorších predpisov a zákonom č. 586/2003 Z. z. o advokácii v znení neskorších predpisov.
- (4) Predmetom tejto zmluvy je právne zastupovanie a poskytovanie právneho poradenstva v rozsahu spĺňajúcom podmienky podľa ustanovenia § 1 ods. 2 písm. n) zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“), teda táto zmluva je zákazkou, na ktorú sa zákon o verejnom obstarávaní nevzťahuje.
- (5) Táto zmluva nadobudne platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom jej zverejnenia na webovom sídle klienta www.sala.sk.
- (6) Zmluvné strany prehlasujú, že si túto zmluvu pred podpísaním prečítali, jej obsahu plne rozumejú, bez výhrad s ním súhlasia a na dôkaz svojho súhlasu slobodne, vážne a bez tiesnivých okolností pripájajú svoje vlastnoručné podpisy.

V Bratislave dňa 13.06.2016

.....
Mgr. Milan Valla
advokát

V Šali dňa 13.6.2016

.....
Mesto Šaľa
Mgr. Jozef Belický - primátor

